



**Programme de protection respiratoire :  
Quoi? Comment ? Par qui ?  
Et à quel coût ?**

***Se protéger contre le SRAS, une question  
de savoir et de savoir-faire***

***Luc Bhérer  
médecin-conseil en SAT, MSSS  
4-5 novembre  
Québec et Montréal***

---

1



**Au printemps dernier, certains ont craint  
une pénurie d'EPI respiratoire N95. Ils  
proposèrent une alternative...**

---

**Se protéger contre le SRAS**

A SEVERE SHORTAGE OF SURGICAL MASKS  
PROMPTS SOME PEOPLE TO THINK  
OF ALTERNATIVE PROTECTIVE  
MEASURES AGAINST THE  
SARS EPIDEMIC

(SEVERE ACUTE RESPIRATORY SYNDROME)



Seen at Watchersweb.com

**PPR ⇔ conformément à la norme *CSA Z94.4-93*.**

### **1. Nomination d'un responsable chargé**

**De l'administration**

**De l'élaboration**

**De la mise en application**

**Du suivi et de l'évaluation du programme**

**Se protéger contre le SRAS**



**PPR ⇔ conformément à la norme *CSA 294.4-93.***

**2. Inventaire des types de contaminants aéroportés auxquels les travailleurs peuvent être exposés**

- **bioaérosols**

---

Se protéger contre le SRAS



**PPR ⇔ conformément à la norme *CSA 294.4-93.***

**3. Choix de l'EPI respiratoire selon le type de contaminant et la nature du danger appréhendé.**

**SRAS : Transmission par**

- Gouttelettes (+ lourdes, < 1 mètre)
- Contacts
- *Par voie aérienne* (le virus en suspension dans l'air)

---

Se protéger contre le SRAS



**PPR ⇔ conformément à la norme *CSA Z94.4-93.***

#### **4. Test d'ajustement du masque N95 au visage**

- Différentes grandeurs disponibles
- Différents modèles disponibles

#### **5. Réajustement**

- annuel
- si changements chez l'individu (↓↑poids)
- si changement d'EPI respiratoire

---

Se protéger contre le SRAS



**PPR ⇔ conformément à la norme *CSA Z94.4-93.***

#### **6. Formation des utilisateurs au moins 1X/an sur:**

- les risques auxquels ils sont exposés
- le fonctionnement
- l'ajustement
- l'inspection
- l'entretien de leur appareil de protection respiratoire (APR)
- comment procéder au test d'étanchéité

---

Se protéger contre le SRAS

**PPR ⇔ conformément à la norme *CSA Z94.4-93.***

**7. Les utilisateurs s'assurent de la bonne étanchéité de leur masque N 95 à chaque fois qu'ils l'utilisent**



---

**Se protéger contre le SRAS**

**PPR ⇔ conformément à la norme *CSA Z94.4-93.***

**8. Définition des méthodes de nettoyage, d'entretien et d'entreposage adéquates des APR et formation des utilisateurs**

- **PAPR**

---

**Se protéger contre le SRAS**



**PPR ⇔ conformément à la norme *CSA Z94.4-93.***

**9. Examens médicaux :**

**⇒ En règle générale, un examen médical ne s'avère pas nécessaire pour le port d'un N-95 et d'un PAPR**

---

**Se protéger contre le SRAS**



**PPR ⇔ conformément à la norme *CSA Z94.4-93.***

**10. Évaluation périodique du programme**

---

**Se protéger contre le SRAS**